

7. просит Председателя Специального комитета докладывать Комиссии по наркотическим средствам об этих совещаниях через Генерального секретаря;

8. просит далее Генерального секретаря представлять периодические доклады Комиссии по наркотическим средствам не реже одного раза в два года о любых заслуживающих внимания изменениях в незаконном обороте в данном районе.

1896-е пленарное заседание,
15 мая 1974 года

1846 (LVI). Выращивание и жевание кокаинового листа: незаконное изготовление и незаконный оборот кокаина

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на доклад Международного совета по контролю над наркотическими средствами за 1973 год⁹ и на обзор незаконного оборота наркотиков и психотропных веществ за 1971 и 1972 годы¹⁰,

будучи обеспокоен выращиванием кокаинового куста, непрекращающейся практикой жевания кокаинового листа в районе Анд, а также увеличением количества незаконно изготовляемого кокаина и его проникновением в незаконные каналы,

ссылаясь на соответствующие положения Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года¹¹,

признавая, что усиленные меры контроля над производством кокаинового листа необходимы, для того чтобы прекратить жевание кокаинового листа и незаконное изготовление кокаина,

сознавая трудности, связанные с контролируемым выращиванием кокаинового куста,

считая, что искоренение выращивания кокаинового куста связано с разработкой многоотраслевых программ как на национальном, так и на региональном уровнях, в частности в целях изыскания культур-заменителей и проведения санитарных и социальных мероприятий,

учитывая масштабы финансовых и административных последствий искоренения выращивания кокаинового куста,

с удовлетворением отмечая усилия, уже принятые некоторыми заинтересованными государствами,

принимая во внимание необходимость оказания поддержки инициативам, принимаемым в этой области в целях улучшения положения,

⁹ E/INCB/21 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.74.XI.2), пункты 112—120.

¹⁰ E/CN.7/564 и Corr.1, пункты 26—61.

¹¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 520, No. 7515, p. 151.

1. рекомендует заинтересованным правительствам расширить меры, направленные на сокращение выращивания кокаинового куста, ликвидацию незаконного изготовления и незаконного оборота кокаина и на прекращение, в соответствии с Единой конвенцией о наркотических средствах 1961 года, жевания кокаинового листа, по возможности до истечения двадцатипятилетнего срока, предусмотренного статьей 49 Конвенции;

2. рекомендует расширить региональное сотрудничество заинтересованных стран;

3. призывает в связи с этим все государства, а также компетентные международные учреждения и органы сотрудничать с заинтересованными правительствами в поисках решения этой проблемы.

1896-е пленарное заседание,
15 мая 1974 года

1847 (LVI). Конвенция о психотропных веществах: ратификация и присоединение

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свою резолюцию 1773 (LIV) от 18 мая 1973 года и резолюцию 3147 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1973 года, в частности на пункт 2 последней,

сознавая важность социальных проблем и проблем здравоохранения, возникающих в результате злоупотребления психотропными веществами,

с озабоченностью отмечая рост злоупотребления психотропными веществами и их незаконного оборота,

отмечая также заявление Международного совета по контролю над наркотическими средствами в его докладе за 1973 год¹² о том, что нельзя допустить, чтобы события в этой области продолжались и далее развиваться стихийно и что Совет полагает, что все правительства, еще не ратифицировавшие Конвенцию о психотропных веществах¹³ 1971 года, срочно рассмотрят вопрос о ее ратификации, учитывая, что игнорирование Конвенции любой страной, торгующей этими веществами, способно повлечь за собой уклонение от осуществления внутреннего контроля над ними в других странах,

будучи убежден в том, что Конвенция является необходимым орудием борьбы против злоупотребления подобными веществами и их незаконного оборота,

настоятельно призывает правительства, в особенности правительства стран, непосредственно связанных с изготовлением и производством психотропных веществ и с торговлей ими, возможно скорее ратифицировать Конвенцию о

¹² E/INCB/21 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.74.XI.2).

¹³ E/CONF.58/6 и Corr.3.